

**Xarici dövlətlərin hüquqi və fiziki şəxslərinin Azərbaycan Respublikasının
hüdudlarından kənarında Azərbaycan folkloru nümunələrindən kommersiya
məqsədi ilə istifadəsinə icazə verilməsi Qaydalarının və istifadəyə görə haqqın
məbləğinin təsdiq edilməsi haqqında**

AZƏRBAYCAN RESPUBLİKASI NAZİRLƏR KABİNETİNİN QƏRARI

"Azərbaycan folkloru nümunələrinin hüquqi qorunması haqqında" Azərbaycan Respublikasının Qanununda dəyişikliklər edilməsi barədə" Azərbaycan Respublikasının 2011-ci il 17 may tarixli 124-IVQD nömrəli Qanununun tətbiqi və "Azərbaycan folkloru nümunələrinin hüquqi qorunması haqqında" Azərbaycan Respublikası Qanununun icrasının təmin edilməsi barədə" Azərbaycan Respublikası Prezidentinin 2004-cü il 29 yanvar tarixli 19 nömrəli Fərmanında dəyişiklik edilməsi haqqında" Azərbaycan Respublikası Prezidentinin 2011-ci il 7 iyun tarixli 434 nömrəli Fərmanının 1.4-cü bəndinin icrasını təmin etmək məqsədi ilə Azərbaycan Respublikasının Nazirlər Kabineti **QƏRARA ALIR:**

1. "Xarici dövlətlərin hüquqi və fiziki şəxslərinin Azərbaycan Respublikasının hüdudlarından kənarında Azərbaycan folkloru nümunələrindən kommersiya məqsədi ilə istifadəsinə icazə verilməsi Qaydaları" təsdiq edilsin (1 nömrəli əlavə).
2. "Xarici dövlətlərin hüquqi və fiziki şəxslərinin Azərbaycan Respublikasının hüdudlarından kənarında Azərbaycan folkloru nümunələrindən kommersiya məqsədi ilə istifadəsinə görə haqqın məbləği" təsdiq edilsin (2 nömrəli əlavə).
3. Bu qərar imzalandığı gündən qüvvəyə minir.

Azərbaycan Respublikasının Baş naziri Artur Rasi-zadə

Bakı şəhəri, 20 oktyabr 2011-ci il

№ 172

**Xarici dövlətlərin hüquqi və fiziki şəxslərinin Azərbaycan Respublikasının
hüdudlarından kənarında Azərbaycan folkloru nümunələrindən kommərsiya
məqsədi ilə istifadəsinə icazə verilməsi**

Q A Y D A L A R I

1. Bu Qaydalar "Azərbaycan folkloru nümunələrinin hüquqi qorunması haqqında" Azərbaycan Respublikası Qanununun (bundan sonra-Qanun) 6.3-cü və 6.4-cü maddələrinə uyğun olaraq, "Azərbaycan folkloru nümunələrinin hüquqi qorunması haqqında" Azərbaycan Respublikasının Qanununda dəyişikliklər edilməsi barədə" Azərbaycan Respublikasının 2011-ci il 17 may tarixli 124-IVQD nömrəli Qanununun tətbiqi və "Azərbaycan folkloru nümunələrinin hüquqi qorunması haqqında" Azərbaycan Respublikası Qanununun icrasının təmin edilməsi barədə" Azərbaycan Respublikası Prezidentinin 2004-cü il 29 yanvar tarixli 19 nömrəli Fərmanında dəyişiklik edilməsi haqqında" Azərbaycan Respublikası Prezidentinin 2011-ci il 7 iyun tarixli 434 nömrəli Fərmanının 1.4-cü bəndinin icrasını təmin etmək məqsədi ilə hazırlanmışdır və xarici dövlətlərin hüquqi və fiziki şəxslərinin (bundan sonra-istifadəçi) Qanunun 2-ci maddəsində göstərilən qorunan folklor nümunələrindən kommərsiya məqsədi ilə Azərbaycan Respublikasının hüdudlarından kənarında istifadəsinə icazə verilməsi barədə məsələləri tənzimləyir.

2. Bu Qaydalar Azərbaycan Respublikası ilə ikitərəfli müqavilə bağlamış və ya ölkəmizin qoşulduğu çoxtərəfli müqavilələrin iştirakçısı olan dövlətlərin, həmçinin Ümumdünya Əqli Mülkiyyət Təşkilatının folklor nümunələrinin (ənənəvi mədəni ifadələrin) qorunması haqqında konvensiyası qüvvəyə mindikdən sonra həmin konvensiyaya qoşulan dövlətlərin hüquqi və fiziki şəxslərinə münasibətdə tətbiq edilir.

3. Bu Qaydalarda istifadə edilən əsas anlayışlar aşağıdakı mənaları ifadə edir:

3.1. Razılığa gələn Tərəf - Azərbaycan Respublikası ilə ikitərəfli müqavilə bağlamış və ya respublikanın qoşulduğu çoxtərəfli müqavilələrin iştirakçısı olan dövlət, həmçinin Ümumdünya Əqli Mülkiyyət Təşkilatının folklor nümunələrinin qorunması haqqında konvensiyasına qoşulan dövlət;

3.2. sifarişçi - istifadəçi qismində Razılığa gələn Tərəfin vətəndaşı olan fiziki şəxsi və ya Razılığa gələn Tərəfin ərazisində qanunvericiliklə müəyyən edilmiş qaydada qeydiyyatdan keçmiş hüquqi şəxsi təmsil edən müvafiq səlahiyyətli orqan.

4. Folklor nümunələrindən kommərsiya məqsədi ilə aşağıdakı formalarda istifadə oluna bilər:

4.1. folklor nümunələrinin dərc edilməsi;

4.2. maddi daşıyıcılara köçürülmüş folklor nümunələrinin surətinin çıxarılması;

4.3. folklor nümunələri nüsxələrinin yayılması;

4.4. kütləvi deklamasiyası və ifası;

4.5. efirlə və ya kabellə bildirişi;

4.6. folklor nümunəsinin interaktiv kütləvi bildirişi.

5. Folklor nümunələrindən kommersiya məqsədi ilə istifadəyə görə yazılı icazə tələb olunur.

6. Folklor nümunələrindən istifadə zamanı onların mənbəyi, yarandığı yerin coğrafi adı və mənsub olduğu xalqın (cəmiyyətin) adı dəqiq göstərməli, təbii mahiyyətinə və məzmununa xələl gətirilməməlidir.

7. Folklor nümunələrindən istifadə üçün sifarişçi Azərbaycan Respublikasının Müəllif Hüquqları Agentliyinə (bundan sonra-Agentlik) müraciət etməlidir. Müraciətdə aşağıdakı məlumatlar göstərməlidir:

7.1. istifadə olunan folklor nümunəsinin adı və növü;

7.2. istifadənin forması;

7.3. istifadənin məqsədi və müddəti;

7.4. istifadəçinin adı, soyadı (hüquqi şəxsin adı onun nizamnamə-sində (əsasnaməsində) olduğu kimi göstərməlidir), yaşadığı (olduğu) və ya fəaliyyət göstərdiyi ünvan, yazışma üçün ünvan, əlaqə telefonları, e-mail ünvanı.

8. İstifadəçi hüquqi şəxs olduqda, sifarişçinin Agentliyə təqdim etdiyi sənədlərə istifadəçi təşkilatın rəhbəri və yaxud onu əvəz edən vəzifəli şəxs tərəfindən imzalanmış və təşkilatın möhürü ilə təsdiq edilmiş ərizə də qoşulmalıdır. Sifarişçi təqdim edilmiş məlumatların dəqiqliyi üçün məsuliyyət daşıyır.

9. Müraciət Agentliyə daxil olduqdan sonra 7 iş günü müddətində baxılır və folklor nümunələrindən istifadəyə icazə verildiyi halda, sifarişçiyə bu barədə yazılı bildiriş göndərilir. İcazə verilmədikdə, sifarişçiyə bunun səbəbləri haqqında əsaslandırılmış yazılı məlumat göndərilir və ya təqdim edilir.

10. Qanunun tələbləri pozulduğu və ya istifadənin Azərbaycan Respublikasının maraqlarına, o cümlədən işgüzar nüfuzuna (şərəf və ləyaqətinə) xələl gətirdiyi halda, folklor nümunələrindən kommersiya məqsədi ilə Azərbaycan Respublikasının hüdudlarından kənarında istifadəyə icazə verilmir və ya verilmiş icazə ləğv edilir.

11. Qanunun 7-ci maddəsində nəzərdə tutulan istisna hallarında istifadə üçün icazə tələb edilmir.

12. Folklor nümunələrindən kommersiya məqsədi ilə Azərbaycan Respublikasının hüdudlarından kənarında istifadəyə görə istifadəçi ilə Agentlik arasında lisenziya müqaviləsi bağlanmalıdır. Müqavilədə folklor nümunəsinin adı, növü (janrı), istifadənin məqsədi, forması, istifadə edildiyi ərazi, istifadənin müddəti və tərəflərin mühüm hesab etdikləri digər şərtlər öz əksini tapmalıdır.

13. Folklor nümunələrindən istifadəyə görə haqq ödənilməlidir. Bu haqqın məbləği Azərbaycan Respublikasının Nazirlər Kabineti tərəfindən təsdiq edilir.

14. Folklor nümunələrindən istifadəyə görə ödənilən haqq Agentliyin hesabına köçürülür və həmin vəsaitdən qanunvericiliklə müəyyən edilmiş məcburi ödənişlər ödənildikdən sonra qalan vəsait Qanunun 6.3-cü maddəsində göstərilən məqsədlər üçün istifadə edilir.

15. Agentlik istifadəsinə icazə verilən folklor nümunələri və onların istifadəçiləri haqqında məlumat bazası yaradır.

Azərbaycan Respublikası Nazirlər
Kabinetinin 2011-ci il 20 oktyabr
tarixli 172 nömrəli qərarı ilə
təsdiq edilmişdir
2 nömrəli əlavə

**Xarici dövlətlərin hüquqi və fiziki şəxslərinin Azərbaycan Respublikasının
hüdudlarından kənarında Azərbaycan folkloru nümunələrindən kommertiya
məqsədi ilə istifadəsinə görə haqqın məbləği**

Sıra №-si	İstifadə formaları	Haqqın məbləği (ABŞ dolları ilə)
1.	Folklor nümunəsinin dərc edilməsi, surətinin çıxarılması, o cümlədən CD, DVD və s. növ maddi daşıyıcıya yazılmaqla və saytda yerləşdirilməklə nüsxələrinin yayılması	1200
2.	Folklor nümunəsinin kütləvi deklamasiyası və ya ifası	1200
3.	Folklor nümunəsinin radio, televiziya və kabel televiziyası ilə kütləvi bildirişi	1000
4.	Folklor nümunəsinin interaktiv kütləvi bildirişi	500